



Programme

4th Biennial Language Research Symposium

The Development of Innovative Applications in African Languages:
Efficacy and Innovation

Date: 4 November 2021

Platform: Zoom

Programme Director: Mr Njabulo Manyoni

08h25 – 08h55	Briefing session
09h00 – 09h15	Welcome address Professor Sandile Songca DVC: Teaching & Learning, Chair: University Language Board
09h15 – 09h20	Introduction of the Keynote Dr Makhubu-Badenhorst Acting Director: Language Planning & Development Office
09h20 – 10h00	Keynote address Mr Chee Wai Mak
10h00 – 10h15	Comfort Break
Session Chair: Mr Sibonelo Dlamini	
10h15 – 10h45	Phumelele Zakwe Intellectualization of isiZulu as an African Language in the Institutions of higher education
10h45 – 11h15	Siyabonga Nkontwana The importance of language in the fourth industrial revolution (4IR): A case study of Bua Le Nna project at UKZN
11h15 – 11h45	Ashley Subbiah Adopting a digital framework for the delivery of South African sign language interpreting services at the University of KwaZulu-Natal
11h45 – 12h15	Nqobile Mazibuko, Nkokhelo Dlamini, Noxolo Mthethwa Identifying translation procedures applied in the translation of UKZN iNdaba Online
12h15 – 12h45	Mthuli Buthelezi Uhlelo lwekhompyutha lwe-Python kanye nekhophasi yesiZulu njengezinsiza zokuthuthukisa kanye nokuphulisisa ulimi lwesiZulu
12h45 – 13h30	Lunch Break

University Language Planning and Development Office

Postal Address: Ground Floor, Francis Stock Building, University of KwaZulu-Natal, Howard College Campus, Durban, 4041, South Africa

Telephone: +27 (0)31 260 1921/1873 **Email:** ULPDO@ukzn.ac.za **Website:** <http://ulpdo.ukzn.ac.za>

Founding Campuses: ■ Edgewood ■ Howard College ■ Medical School ■ Pietermaritzburg ■ Westville



Session Chair: Mr Badru Abdulbaqi	
13h30 – 14h00	Njabulo Hadebe Perceptions of the use of IsiZulu Termbank Technology at the University of KwaZulu-Natal
14h00 – 14h30	Declek Khwazi Magubane, Nolwazi Biyela, Jessica Goebel Supporting conceptual threshold crossings through primary language video resources: Conceptual Videos in isiZulu in Economics
14h30 – 15h00	Njabulo Manyoni Integrated Approach to IsiZulu Terminography and Lexicography by
15h00 – 15h30	Lolie Makhubu-Badenhorst and Gugu Mazibuko Maintaining User-friendliness in the Compilation of the Mandarin-English-IsiZulu Trilingual Dictionary
15h30 – 15h45	Vote of thanks and closing Mr Luke Vorster

University Language Planning and Development Office

Postal Address: Ground Floor, Francis Stock Building, University of KwaZulu-Natal, Howard College Campus, Durban, 4041, South Africa
Telephone: +27 (0)31 260 1921/1873 **Email:** ULPDO@ukzn.ac.za **Website:** <http://ulpdo.ukzn.ac.za>

Founding Campuses: ■ Edgewood ■ Howard College ■ Medical School ■ Pietermaritzburg ■ Westville